



L'Umbrà Nova

Quinzenari independent.

REDACCIÓ Y ADMINISTRACIÓ
Plaça del Rei, 1.

MITJORN GRAN.—SANT CRISTÓFOL

SUSURRORIO

A Espanya, cada trimestre 0'30.—A fora, cada trimestre 0'60 pts.

NÚM. SOLT 5 cèntims

El Diputat Dr. Llansó a Mitjorn-gran

Encara que no figuri el nostre periodic a cap batidíeria política i sia la seva tendència simplement regionalista es un fet tant trascendental p'el poble la vinguda del diputat del districte que de cap manera podem deixar de ressenyar aquest acte.

El diputat Sr. Llansó, obrant com a bon demòcrata, a diferència dels qui sols cerquen l'acta de diputat per pura conveiència o per poderne fer ostentació, se presentà diumenge passat al Mitjorn sense anunciacions oficials, ni sense cap preparació del poble que, a pesar de ser a una hora molt intespetiva (l'hora de dinar) se va portar com devia, acudint en gran nombre a saludar al diputat en la Fonda de'n Bartomeu Pons Moll aont s'hostatjava.

Acompanyaven al Dr. Llansó el jovent diputat provincial D. Teodor Cánovas amic de Mitjorn el Sr. D. Jaume Ferrer de Mahón i el Director de *La Voz de Menorca*, D. Joan Manent.

Just arribant a l>poble i al temps que se les preparava el dinar, infatigable com sempre, i apesar de trobar-se indispost, comensà a visitar els malalts de la població, no deixant-ne cap de quants demanaren sa visita i en tant gran nombre van ser que fins a les dues i mitja no's pogué posar en taula.

A les tres i mitja, acompanyats d'alguns regidors d'el poble, i del cap de partit Sr. Riudavets van anar al local escolà, cedit galantament per el Tinent-batle, l'únia vegada allà aont esperava la concurrencia, dirigi el Sr. Llansó la seva paraula sugestivament per explicar als Mitjorners quins eren els treballs que ell havia fet p'el Mitjorn desde que se trobava representant en Corts per Menorca.

Va explicar en primer lloc, els grans obstacles que se troben en les oficines madrilenyes per als despatx prontu dels assumptes que son de conveiència p'els pobles, no sent el mes petit l'inestabilitat dels governs, o més, dels ministres, i el que les Corts se troben casi tot l'any tancades, quedant privats en aquest cas els diputats de fer interpellacions en el Congrés, no quedant-los així mes recursos que la visita constant i inacabable en els centres buròcrates.

A pesar de les dificultats ha treballat constantment i ha conseguit que efectivament s'incluis en el plà general de Carreteres la de Mitjorn a Alahor que tant beneficiosa serà p'els dos pobles i que tant han promesa diputats anteriors. Sembla que de no presentar-se mes obstacles, seguint la via ordinaria, a final del 1915 se pot donar principi a la tant desitjada carretera.

Referent al ferro-carril, com aludint a punxantes e injustificades censures que va sentir quant aquest assumpte es va comensar a Menorca, digué en primer lloc que hu considerava una utòpia, perque molt difficultat se trobarien capitals per dur a cap tal empresa i en segon lloc, que essent projecte i empresa d'una societat particular molt

poc podia fer la veu d'un diputat, com a tal, per que la via passi o no per un poble determinat.

Va explicar estensament els treballs que va fer per conseguir augmentar la subvenció que s'dopava al correu interior, fins a 6000 pesetes, perque se poguessin fer dues expedicions diàries, però que apesar de haver conseguit l'aument, per conveniències particulars d'una companyia o de qui s'gui, en la subasta s'havia otorgada la conducció a una companyia d'automovils amb una sola expedició diaria.

Finalment amb un paràgraf sincer i eloquent se posà de nou a la disposició del poble per treballar per son progrés i millorament.

La notable conferència del Dr. Llansó fou llarg i fortament aplaudida per la concurrencia.

El diputat provincial Sr. Cánovas també de la paraula per explicar l'actual situació política i el camí que probablement seguirà aquesta. Pintà també i amb mes extensió les dificultats en que topen els diputats en els treballs pel poble ci-tant casos pràctics. En el seu discurs fou veure al poble l'agradament que deu a Sr. Llansó per la bona voluntat amb que treballa activament per Menorca i per la sinceritat amb que parla als seus representants diguent-los què's lo que ha fet, lo que pensa fer i lo que li es impossible. No cal dir que també fou llargament aplaudit, aplaudiments que mes feixen més que per sa bella personalitat en la que modestament callà quant pogués redundar en elogi propi per l'activitat que desplega en quants assuntes de Mitjorn li demanin.

Finalment el Sr. Manent digué amb breus paraules què s'alegrava de veure que entre tots els pobles Mitjorn avui sobressurt per s'aspiració a la cultura, i per sòp. esperit social, essent proporcionalment el que mes associacions conta.

Animà al poble a que seguixi la via d'empresa, no ja per ellis solament sinó p'els fills p'els que vindrà.

Acabat son breu parlament entre els aplaudiments del públic se donà l'acte per acabat, sortint enseguida cap als Mercadal aont havien també de celebrar una reunió en el mateix sentit.

Ja valrem dir un'altra vegada i ell motiu d'una carta que vam rebre del Dr. Llansó, que Mitjorn estima en molt els esforços que fa per son millorament, i avui devem repetir que portant-se com sius avui augmentarà diariament les corrents de simpatia que aquí te conquistades, perque es d'aquesta manera acostant-se a els pobles, tractant amb ells, escoltant les seves queixes i esforçant-se per son progrés, qu'ls diputats consegueixen estableixi la llaç d'unió entre'l districte i el Govorn, esser útils als seus representants i al ensembs captar-se la voluntat dels pobles i ferse acreedors a la peregrinal estimació.

MISSATGES S'ACOSTA S. MIQUEL!

Avui va per voltros la crida, per voltros que durant tot l'au feia feina en el camp a esclata-rabent, que suau durant l'estiu a ple sol i tremolau de fred.

amb les gelades dels matins d'hivern; per volta que, al paraixe viviu, resignats, amb una calma pau, que molts tenen por que's sociòlegs v'guin a turbar, perque molts se pensen que no niu cor, que no sentiu com els demés; però jo se que si que sentiu, que trobau amargues en les hores de la vostra vida i que si sembla viviu en pau es perque a les vostres queixes deis baixet, es perque a les vostres fatigues no explicau sinó an els vostres companys i a les vostres espouses i encara en veu baixa perque els pictaris no vos sentiu.

Avui va per voltros. Però abans de dir-vos tothom, vui que sapigueu que tot quant vos direu es per mouer vos contra sa propietat ni per espirit revolucionari, ni per lluitar contra es capitostes i propietaris. Sapigueu per endavant que molts d'ells, dels qui vos donen sa feina, estan no sols convencuts de que es ben justa la petició que va aconsei que faixeu, sinó que fins estan aturdits de que mes prest no l'hajau fet. Creis que, es tan raonable l'aspiració del vostru gremi que n'hi s'ha de oposar al vostre desitj i estic segur de que si sabeu fer un sol chor, heu de conseguireu immediatament.

Contractes i vos llogau molts de voltros si ja en hu hau fet antes.

Anau a passar tot es Sant Miquel-Nadal llugant a sufrir l'intemperi del revoltós temps de tardor durant els mesos del sembrar. Menjareu obrajats moltes vegades broix es dématí, faves i ciurons a mitj-dia i patates o olivaigus a vespres, dormint dins damunt una dura màrsega. Les vostres espouses senten la vostra anyoranza ademés de la fam que casi passen amb els pocs recursos que els hau deixat de ses segades que ni per un mes les bastarien si no estranguessin es mameïlo i sa satrina perque ratgi mes prim s'oli.

Però totes aquestes penes, tots els vostres treballs, les vostres incomoditats donariau per passades, si al acabar sa Sant Miquelada, vos aplissiu les butxaques amb dublés que vos han guanyats, i vos trobassiu amb nous recursos que alimentar-vos d'voltros i ses vostres familiars durant els demés mesos.

Però per desgracia vos trobau amb es mal costum que hi ha de temps enrera en aquest territori que les cinc o sis o mes quarteres de blat que vos llogau, no les hau de trobar en dublés en èspecie per a Nadal, sinó damunt s'era en mes d'Agost del any qui ve i encara del b'at que amus i senyors vos volen donar i que voltros soyebe aont hau de dur perque regularment ja l'aveu.

Cada any vos sent, cada any sé que deis que una tristes acabar tres mesos de feina pesada se cobra un céntim i sols cobrar en èspecie al de vuit mesos mes. Y al altre temps també que vos alimentau? De què viviu? Com vos vestiu?

Quina tristes les festes de Nadal, p'els altants alegres! Just per això, perque passee aquells festes amb alegria ja hu val que jo vos diga:

Missatges de Mitjorn. Sant Miquel s'acosta uniu vos relacionau-vos i prenju junts l'acord que cap se llogui mentres l'amu no vos assere que per a Nadal cobrareu, com ja hu fan en els demés pobles, en diners contants. Llevau l'apatia i tots sent un chor demanau-ho i se que ha consegureu, perque es just i sa justa imposta, quant els qui la demanen, la denau ab firma.

Un amic vostro.

PLANA LITERARIA

JANC, EL MUSIC

(Continuació)

Era per ell una gran festa quant podia sentir música, ja fos a noces o a les festes del poble. Després d'aquestes músiques, s'arrusava davora l'estufa apagada i romanía allà hores i hores, callat, pensatiu, esglaiat.

Ell mateix va fer un violí amb una closca i cèrres però aquell no volia sonar tant bé com el de l'hostal; cantava molt baix com una mosca o un moscardí. Però del matí fins al vespre, sempre tocava aquell violí, encara que repugués tants de tocs que semblava una poma verda madurada per força. Però... ell era així.

De cada dia s'anava amagint; els cabells li tornaven sempre més raulls; els ulls li tornaven més grossos i sovintet s'umplien de llàgrimes; el pit i les galtes s'enfonyaven sempre més. No pensava en els jocs d'infants, no mes en son violí que amb penes se sentia i després rabiava de fam, perque moltes vegades no hi havia pa i s'havia de mantenir d'herbes i... del desitj de tenir un violí verdader.

Aquest desitj no'l va du a res de bo.

El criat del palau, aquest si que'n tenia un de bon de verss; i el tocava qualca vetrada per complaure a la cambrera.

En Janc s'acostava fins a la porta del rabost per a contemplar aquell octubre ronjat a la paret del enfoc de la porta; contemplava cobdícions aquella cosa sagrada i li haguera parellut un pecat gros el tocar-lo tant sols... Però, si pogués en que fos una sola vegada, tenir-lo en ses mans i mirar-s'el bé! Son corret tendre, amb aquest pensament s'omplia de goig.

Una vegada el rebost estava solitari. Els senyors dels palau feia molt de temps que s'en eren auats a fora. La casa estava deshabitada i el criat an aquella hora era a l'altre cap del palau.

En Janc mirava desde la porta oberta l'objecte de sos ensomnis. La lluna pigava de plè a la finestra del rabost reflectint en la paret sos raigs de plata.

A poc poquet arribaren aquells an el violí. Totes les parts del violí lluïen, lluïen, tant que en Janc no podia mirar-s'els. Amb aqueixa claror se veia tot distintament; els costats buits, les cordes, el màneg; les clavies semblaven lluernes en la nit de Sant Juan; adamunt el violí hi penjava l'arquet, com un bastonet de plata. Ai! Tot allò era molt bell... casi fantàstic!

En Janc mirava sempre cobdícions. Amb els collos apoiaats damunt sos genolls, mirava, mirava sempre... Ara el deturava la por, ara una força irresistible l'empenyia cap envant. ¿Era tal volta una bruixeria?

Li semblava que'l violí platetjat amb els raigs lluminosos de la lluna s'acostava a ell. Si, era un deliri. En a quell instant bufà'l vent i entre els murmuris de les fulles, sentia en Janc vibrar una veu que li deia:—Ala, Janc, no hi ha ningú dins el rebost, corra, Janc, corra.

La nit era clara, molt clara... Damunt els arbres del estany comensà a canta el rossinyol, ara baixet, després mes fort:—Avant, apa, agafa'!! Un mussol vell volà per damunt el cap del fiet cridant:—No, Janc, no'l toquis, no hi vagis!... Però el mussol passà i les fulles seguien sempre: «No hi ha ningú». El violí brillà de nou. El pobret se mogué a poc poquet i el rossinyol xiulà: «Avant, avant». La camieta blanca s'hi acostà... Ara se sentia l'alener fadigós del nin.—Va passà altre

volta el mussol cridant: «No'l toquis». Les grano-tes tornaren sanglotetjar en l'estany i acabaren tot d'una. El rossinyol aturà son cant i les fulles sos murmuris. La nit tornà mes fosca.

Mentrestant en Janc s'acostà a poc a poc i la por el corprenia per moments. Apenes respirava. Un llamp que travessà l'espai, illuminà la casa i a s'atlotell de grapes amb el cap en l'aire, però el llamp s'apagà, la lluna s'amagà darrera els nu-rolls; tot quedà fosc.

Al punt se sentí un sò trist i fluix com si ha-guessin ferides ses cordes, i tot d'una una veu d'homosurt de l'àngul.

—¿Qui es?... En Janc atura sa fadigosa respiració, però la veu fepeteix:—¿Qui es?

S'encén un llum i... oh Deu! se senten tocs, llá-grames, crits, per caritat! Els lladrucs dels cans, els llums que corren, veus, renou en tota la casa...

(Acabarà).

Septembre

La mare terra esblanqueida
lassa's condorm, que ha deslliurat,
i sent el fruit de novà vida
a son mugró creixe arrapat.

Una estupor la té invadida
del gran misteri que ha passat,
en la delicia submergida
d'una sublim maternitat.

Descansa i ierra dolorosa.

Clou ta ferida victoriosa
dorm les pereses de tardor.
No anyoris, no, la primavera,
que eternament a tu t'espera
la resflorida de l'amor.

Miguel S. Oliver.

UN POC DE PROSA

L'aplanadora caló que del cel devallà amb los ardents raigs de sol mos entabana fins a deixarnos sense delit d'empendre cap tasca profitosa. Sols cercam fresca pel nostre cos que sua a mes no poder, sols desitjam un lloch ombrívola on pot passar la sesta.

En aquesta hora les Musses resten en profund somni sens que sien capaços de despertar les nies suaus remors de les fonts que estan casi aixutes, ni el vigorós soroll que fa l'oratjol passant per entre'l fullam i brançatja dels arbres.

Qui pensa a les-hores en fer poesies, en compondre versos mes o menos garbosos, sàfics, iambics, heroics, etc., si la caló que fins sembla qu'encen l'atmòsféra, mos està fregint el cervell? Deixem reposar nostrón èstre modest; les Musses resten quietes dalt del Parnàs perque N'Apol-Ion que les comanda s'ha entretingut donant-lis adoradors manjars, i ara amb sos raigs les te-aclarades dins un estat d'inacció llamentat, mes no llamentable.

No hi ha mes remei que cercar una fresquívola boscuria, i ja que no trobam prou delit de moure les cordes de la nostra pobra lira, anem a saborir les obres dels mestres.

Qui l'hi agrada assadollar-se de filosofia amb les sublims delectacions del solitari de Randa qui cerca en la poesia amorosa d'En Ausies Marc un motiu de consol per son dolorit cor, qui deixa als escriptors de la primera edat de nostra benvolguda llengua per dedicar-se a la contemplació de les altes concepcions de Mossen Ciuto o del bell lirisme de tants de poetes qu'honoren amb llurs obres la potent renaixença del català.

Jo deix tot això per altres dies; cada cosa a son temps... Ja arribarà, sens que'l cridem el fred hivern, el temps de meditació i repòs, amb tot son accompanyament de plujes i fortes tramontanades.

Jo estoig les mentides d'en Petrarca i a l'ombra d'un abre, i millor si està aprop d'un talaiot o taula que hem recorda el temps en que l'homò vivia amb mes comunicació amb la mare naturalesa, em dedic a assaborir la mel del Himet que fluyen les odes d'en Horaci, el mestre dels aimadors dels versos dins l'Art Poètica, l'alegre autor qui mostrava els mals de son setgle dins ses punxantes *Sdtires*, l'elegant escriptor qui dedicava a sos amics tant belles *Epistles*.

Quant llitx sos llibres em sembla veure'l visquent tranquil i sossegat a la caseta que tenia prop del bosc consagratal valent greg qu'alça la primera pedra de la ciutat del Tibur, i enmitx dels rierols que creuaven aquells delitosos camps. Protegit per N'August i p'en Mecenes, res mes podia desitjar son cor infeel que gaudir d'una dolça pau.

I junt amb l'Horaci de l'Epodon exclam: «Ditxós del qui allunyat dels negocis del mon... se pot ajeure baix d'una antiga ausina, damunt la blana molça, mentres l'aiguva devallant de les altes ribes, els aucells omplen els boscos de planys, i ramoretgen les fonts perennals que ni fins a l'instiu s'asseguen. Toses totes que conviden al somni mes tranquil de tots els somnis.

Agost de 1913.

Turri-Cano.

Cançó de Septembre

El cel es sense núvols,
l'Estiu va caminant
el Sol de la canicula
damunt dels pàmpols bat.

El vent de branca s'ha branca
per boscos i vinya,

com canten les cigales!

com canten s'ens parar!

III
Com canten les cigales!

qu'ardit es el seu cant!

Com brunzen les abelles

entre'l ralma daurat!

Vermellejant els pàmpols

brandegen ubriacs...

Canteu, canteu, cigales!

Canteu sense parar!

IV
Els vremadors arriben

relluen ja els podalls;

de sos raims despullen

als ceps afadigats.

Els carros a'cls emporten,

els cups s'en gaudiran...

Canteu, canteu, cigales,

en tant que'l sol es alt!

V
Qu'lt veu i't vegi vinya,

tant trista cap al tart!

Demà quan el sol calga

l'Estiu s'en anirà;

s'en anirà amb mortalla

de pàmpols empurprats...

Canteu, canteu, cigales

que s'óra tart demà!

VI
De l'altra part de serra

ja un núvol se va alsant,

camina que camina

du la Tardor als camps;

damunt de ses espalles

la porta cavalcant...

Canteu, canteu, cigales!

Canteu el darré cant!

Apela Mestres.

BIBLIOGRAFÍA

En aquesta secció donarem conta amb un llanger estudi crític de totes les obres que mos siguin remeses.



NOTICIES I COMENTARIS

DE LA ROQUETA

De Mahó

Com ja presumien en nostra crònica passada les festes d'aquesta ciutat no han sigut tants explendentes com era d'esperar per lo molt que s'en havia rallat dalt la Sala. Dilluns dia 8 vam tenir regates, corregudes en es Cos, focs artificials i música per l'larg; i dimarts, focs japonesos a l'Esplanada p'ets atlots i atletes de ses escoles públiques. An assò es reduiren les grans festes celebrades a sa capital de Menorca amb motiu d'esser es dia de la Mare de Deu de Gracia.

Així mateix va devallar bon cop de gent de s'interior de s'illa. Es carrer de Cifuentes (Ruada de dalt) va estar enramat artísticament com tots els anys.

La senyora viuda de Vigo, propietaria des lloc de Sant Antoni de s'altra banda des port, també va celebrar una gran festa es dia des seu Sant. En dit lloc s'hi va ajuntar lo milloret de Mahó.

S'ha verificat s'orberlura oficial de sa «Casa del Pueblo» d'aquesta ciutat. Es dia 6 dins es pati de dita casa va tenir lloc una gran funció de varietats prenen-hi part totes ses bailarines i cançonistes què ales-hores se trobaven a Mahó; i es diumenge, dia 7 hi va haver un sopar (no gaire bo, segons molts que hi varen anar) amb assistència del Sr. diputat per Menorca D. Federic Llansó, i altres arributs demà de Barcelona. La Sociedad Progresista Femenina qui està domiciliada a la Casa des Poble, va fer caritat an les pobres es mateix dia, repartint, segons mos diuen, pa i doblers.

I venguen festes. S'Acadèmia Mariana de Sant Estanislau, lo mateix que s'any passat, va celebrar aquesta festa nàutica es diumenge dia 14 es decapvespre. Hi va haver regats d'esquifes, de tiquines, de barques de sis ràms i de barques de seixze ràms! Allò si que va ser una veritable festa marítima! Seguidament i després de sa desfilada general de ses embarcacions que van prendre part en sa festa, s'obsequià a ses autoritats i persones convidades al acte amb un lunch an es local que dia Acadèmia posseeix en aquesta ciutat.

Com acaba de veure mon estimat lector o questa quinzena hem estat a Mahó divertits a mes no pover.

Sa crònica se pot reduir an aquests paraules festes, festes i festes.

Mes ara s'atrauen ses eleccions de regidors i s'assumpto ja es molt mes serio.

Correspondat.

Mahó 15 Septembre 1913.

AL AJUNTAMENT DE FERRERIES.

Molt Il·lustre Corporació: No me dirigiria cert a V. S. en aquesta ocasió si no se tractás d'un assunto que s'hauria de estudiar un poc en serio perque casi mos posa en ridicol davant els demés pobles.

Casi tots els Ajuntaments tenen un pesador del rei, nombrat per ells el qual es s'encarregat de pesar porcs, bistles, etc., etc. amb sa paga que l'ajuntament acordi.

Pero a Ferreries se dona el cas de que, no ha guent ni d'oficial, ni ha tres de particulars, i lo bo es que cap d'ells te romana i cada vegada que han de pesar cosa, l'han d'anar a manllevar an-a qui en tengui.

Però ja n'hi ha qui van uis espolsats, de tal

manera que fa poc quant un d'ells va apar a manllevar sa romana an en Bartomeu Temo, aquet va di que si que la volta deixar, pero amb un velló de dret a lo que's va negar el pesador.

Assò seria bo de arreglar amb-lo, que m'afeguesc a proposar a tant digna Corporació, que nombrí un pesador de rei, i que se li comprí una romana. D'aquesta manera el públic està servit, porque no hu haurà d'esperar que cerquin romana. Deu lo guardi molts anys.

Un bon Ferrerenc

SR. REGIDÓS, SRS. REGIDÓS!!

Avui vos volem dir que no vos deim res i veim que fels com molts que estan en silenci s'adormen.

Diferentes vegades vos hem parlat de la pudor que se sentia a una clavaguera des Carré de Sant Llorenç aont anaven a tirar-hi sucs pestilents. Mos varen escoltar a moltros i als vestits que reclamaven, però per curar aquest mal en van causar un altre.

Van tapar de tot es surat i quant plou resulta que tota s'algú que devalla des Carré de Sant Llorenç i des Carré Nou queda embassada, donant perjuls molt grossos an es vehinats, com l'altra vegada que va ploure que s'omplí tot un soterrani feit, malbé molta cosa que hi havia. I no sols no ha pagat s'Ajuntament es perjuls al amo d'allò sinó que fins n'hi ha que han tractat de renegar a la dona que va fer.

Assò es molt bo d'evitar. Allà on hi havia les furat avui tapat, podria posar lis una portella d'un pam i mitj a ran de terra que se pogués tanca i obrir un dia de gran embassada, i que a la part de baix hi fins una regata de dos dits d'umplaria, i a la part de dalt un altre un poc mes ampla.

D'aquesta manera ploguent poc per la regata sortiria sa poca aigu que s'embassas, i ploguent molt se podrà obrir la porteta i mes de vères sortiria i evitarien perjuls sempre desagradables.

Un altre assunto es necessari que vos interessi i es lo que enguany passa amb els apremis an els morosos en el pago del tercer trimestre de consums.

Hem sentit a dir que l'Ajuntament te pres de molt de temps enrera, un acort que diu, que no feran apremis d'un trimestre enderterà sinó quant no hagin pagat tampoc al trimestre que segueix. Se compren això atés que el poble llogat casi tot durant els cinc mesos primers del any se troba sense diners i en canvi en té quant se cobren ses segades. Per Sant Miquel amb els gastos de lloguer de casa va cur també.

Idò enguany el cobrador no ha respectat aquest costum que ja hi havia establert i sense avisar amb papeleta l'apresurí de primer grau, ha notificat el de segon, carregant per tant el 15 per cent d'una vegada. Convindria que cercassin, com es assò, a veure si no deixau que obrin arbitràriament sino que se subjectin a voltros com pertoca; i voltros obrau rectament.

Alguns interessats

DE CANOSTRA

Sembla que aquesta vegada s'haurà refrescat es temps, amb les variades pluges, que han caigut aquets dies passats. La Tardor s'acosta i per senyal el vent i els temporals ja s'han deixat sentir durant casi tota la setmana.

Dia 5 d'aquest mes va entregar l'ànim Deu el jove de 23 anys en Rafel Melià Moll víma de cruel i llarg malaltia, i a l'endemà morí en Llorenç Pons Piris. Acompanyam a respectives famílies amb el sentiment.

Dia 13 després de rebre els Sograments morí na María Pons esposa del nostre molt ben volgut amic en Gabriel Pons Moll qu'es estat durant dos anys membre del Consell d'Inspecció «L'Unió de Mitjorn-gran». Aquesta bona dona per les seves virtuts s'havia captat les simpaties de quants en vida la tractaren. Deu l'hagi acudit en la Gloria i doni a son espós i fills la resurrecció suficient per soportar una perduda tan gran.

També va morir as Mercadal el dia 12 Margalida Mora Mercadal, naboda del Sr. D. Josep Mora Exrector d'aquesta parroquia. Tan ell com a son germà Llorenç com a son espòs enviam l'expresió del nostre condol.

Dia 14 l'esposa del nostre amic i visident de «La Gavella» n'Antoni Pons va donar a l'illum felizment un fiest. Sia enhorabona i li conservi.

En el nombre 27 vam dir que teníem gan de fer un mangeret sobre un criat de carnies que va anar a un lloc i no'l van ben tractar. Ara m'informats volem fer constar que no ens enganyar ell, porque sabem que l'amunt va fer menjar sense tenir-ne obligació perque anava a menjar bestià d'un altre lloc. Al cap d'uns dies va tornar i va anar a dinar a sa font diguent quel qui havia de pagar era en Tosul carnicer i aquest n'on va sobre res. Se coneix que's un viu aquest jovent. Tornam sa faina al pès de qui parlarem l'estam contents de que ho resultat fals.

Som damunt Sant Miquel i molta gent de mensa a burinar per canviar-se de casa. Enguany no hi ha l'extranyedad, de l'any passat però moltes famílies s'han ausentades.

Sabem que ja son molts que s'han abonat a la Farmacia del Sr. Tàpies. En Llorenç Rimbau es el qui se cuida de fer les inscripcions. Les famílies qui consten de una fins a tres persones pagen cinc pessetes per cap; les de tres fins a sis quatre pessetes i les de sis en avant tres pessetes i mitja per persona. La contracte es pagar per trimestres. Es hora de no badar i viure previsors per el demà. Un duro al any no panya un homò i en canvi una patita mala deixa associats a causa dels medicaments principalement.

Hem rebut en canvi l'important diari de Barcelona La Veu de Catalunya qu'agraim moltissim.

Per excés d'original deixam en cartera els articles i entre ells la Cullita de blat d'engany en el terme parroquial de Mitjorn. Anirà a l'altra.

ANUNCI

Gabinete para el tratamiento de las enfermedades de los ojos

del médico especialista

D. LORENZO PONS MARQUÉS

Director del
Dispensario Oftalmológico Municipal.

Consultas: de 12 a 2 y de 8 a 9 noche.

Calle de San Fernando n.º 3
(esquina a la calle de Anuncivay) MAHON

RONDALLES DE MENORCA

mant es llit sense bategar-se, tots van di.—
—No, ell es ben mort! L'haurem d'enterrá.

Comensen a tocar de mort i es vei-Tirulil-lu com hu sent va demaná:

—¿Qui es es mort?

—Es vei-Matei.

—¡Mirau! ell qui me devia un centimet, ja no m'el pagará. No, però no li perdón.

Allavores va pensar: Ja hu sé que feré, anit el tendrán tota sa nit dins l'Iglesia. Me amagaré dins sa trona i quant no hi haurá ningú li pendré ses sabates.

Es vespre s'en va i as temps que's vei-Matei jaia ben estirat dins l'Iglesia ell estava dins sa trona esperant per penderli ses sabates.

Assuxí senten renou de gent que s'acostava. I van essé una quadrilla de lladres carregats de dublés qui anaven a partir-séls dins l'Iglesia a sa claró de sa llàntia.

Es temps que comensaren a cuntar es dublés, s'alsas es vei-Matei de dins sa caixa i cumensa a cridar: ¡Totes ses ànimes difuntes que surtin juntes! ¡Totes ses ànimes difuntes que surtin juntes!

Es lladres con senten alló, carregats de por s'alsen i cametes treis-mé d'aquí! cap a fora, deixant es sacs des dublés allá en mitj.

Es dos veis s'alsen i acurrents cap a n'es dublés a repartir-séls. Quant ja s'els acaben de repartir es vei Tirulil-lu va pensar amb es centimet i li digué: Un centimet me falta, es que me deus. Donem es centimet que'm falta dic.

Al entretant es lladres havien tornat arrepa per veure si arroplegarien lu deixat però quant foren a ses portes i van sentir: Un centimet me falta, donem es centimet.

—Si que son moltes ses ànimes difuntes, van dir ells. Ell sols no'ls ha tocat un centimet per hom i n'hi ha una qui s'ha quedat sense.

Y ja son partits ben deveres, i es dos veis s'en van endú es dublés i van ser ben rics fins que's van murí.

Una vègada li va sobrar una pessa de dos i la va tirar adins s'aufabia diguent:

—Xi mateix la teng domés i no sabia havont éstojar-la, la tendré aquí dintre i se cert que estarà ben guardadeta, ningú me le robara.

Va passar molt de temps i sa pessa de dos sempre estava dins s'aufabia fins que una vegada la va haver de mesté i va di:

—¡Bon caratsu! Xi mateix he hi es estada estona aquí dintre, es ben hora que la tregui.

Va per treure-la i va veure que allá en es mateix punt n'hi quedava una altra ideben iguala.

—¡Oh! va dir ell tot esglaiat! —i com pot esser assó i jo no més n'hi va deixar una! —¿Què n'deu haver fetés de petites? Treu aquella i n'hi quedá una altra i després una altra i d'aquesta manera n'ha de treure una bona partida.

Llavors va dir:

—Ja sé que feré, provaré de posar-hi una pesseta, vam si també n'ha de surtir mes.

Agafa una pesseta i la hi tira, la torna treure i també n'hi va quedar una altra, i venga treu qui treu lessetes, i en va fer un munt ben gros.

Bona ventura n'ha duita aquesta aufabia —deia ell— ja som ric per sa vida. Però jo vui encara provar d'aficar-hi una moneda d'or de cinc duros en pessa.

He hi tira sa pessa de cinc i venga a treure pesses de cinc i creis que n'hi prenia de gust en treure-les; no hauria fet res més en sa vida.

Va arribar a tenir una dublerada que feia pò, les tenia a munts a dalt sa cambra per que ja no li quebien aumòn.

Llavó va dir:

—Bonu, ell l'hem de banyar an aquesta, jo no vui que me tenguin per massa interessat ni que'm puguin dir que lui vui perjo tot sol. Ximateix no se que'ls hi de fer an es dublés feré un diná i beguda, i cunyidare tota sa meva parentel-la, sense deixar ningù.

Així hu va fer, i un dia venga gent qui cumpareixia per ana a diná a cas-congu, i tothom volia essé parent seu: vos dico que n'hi va compareixe de per tot de gent i s'ense gens de paresa qu'acudien.

Ell va llogá es cuinés de mes famades termes i les va dir:

—Preparau un bon diná i no hi plangueu res que tot serà pagat.

Laquella venga, a comensar sa tasea, matar galls i gallines, una partida de benes i uns quants purcells rustits i varen fer uns escaldums per dinar que se feien manjar just per s'oló.

Tothom estava aturdit d'avont se puria.

treure tants de dublés aquell homenet, però ell ben clà ho explicava de sa manera que li havia passat en s'aufabia que va trubar dins s'ort seu.

Com es públic va sebre com les vías feis an es dublés prest en va surtir un d'enyejós,

un qui tenia veinat des seu ort un tros de terra qui just he hi havia una canaleta en mitj, i li va moure plet perque deia que ell havia anat a picar dins sa tanca i que l'havia trubada en só des seu.

Comensen a tenir raons i si es meva i es teva fins que s'en van anar a cas Battle.

—Aquel quant s'etí que's tractava d'una aufabia qui tenia magna, la va teni bona dictar a sa sentencia i ple d'avaricia va pensá.

—Jo me la quedare a s'aufabia i per poc temps que la tenga n'hi feré surtir molts de dublés, no la deixare està en posa.

Y tal com heu va pensá hu va fé, perque era un batle que de mes enteressat i de mes crics no s'en coneixien i son pare i tota sa seya nissaga qui hu eren tant o mes que ell.

Després de fer los explicar tant com volgué ren va dir:

Duis-me-la aquí a s'aufabia de sa ventura, i jo la veure van si hu paga sa pessa per tantes raons? La hi duen i quant la tingüe les va di:

—Per treurer-los de raons i no n'hagin de discutir mes s'aufabia quedará aquí i jo la tindré en depòsit! Vos ne podreu aniar qu'ja hau acabat ses feines aquí i que no sapiga que vos hajau barajats mes.

Aquells dos homenets s'en anaren cap baixos amb un dit an es cul i s'altra a s'oreja i no se purien donar raó de sa passada des batle.

Just que s'en van havé anats son pare des batle que era un homu vei, molt vei, encara avia essé es primé, agafà una pesseta i la tirà dins s'aufabia pero, ell que'm en direu? han de pensar i creure que quin anava per treure-la ell hi va caure de cap. Es batle hi va anar acurrents a tréfare i va quedar ben esglaiat perque quin hagué tret un vei n'hi quedava un altre, i després d'un altre en va treure una partida grossa de veis i sempre n'hi quedaven mes. Com veu alló, tot enfadat, no ya tenir retentiva, agafà s'aufabia i la tirà i amb tota sa rabia a sa patre i la fé trossus però li feu de pensar que cada trussé va ser un vei i a tots les va

riquesa per mantenir los que havia perdut.

Per assó no convé essé massa interessats.

31

Impronta y librería Viuda de S. Fabregués. — Ciutadella.

S'AUFABIA DE SA VENTURA ⁽¹⁾

Assó vol dir que era un homu vei qui tenia un ort i tot el sant dia he-hi pica va, i venga cavars i denunciar sa terra.

Un dia picant, picant va trubar una aufabia gran i va dir:

—¡Oh quina aufabia! Jo se cert qu'ha de essé sa meva ventura.

Se la va endú a ca-seva i la va posar a un recó.

(1) Me la va contar na Margalida Pons Galmés de Mitjorn-grair.